

N° 5

2 AOUT — AUGUST 1968

SURVEILLANCE DE LA VARIOLE

SMALLPOX SURVEILLANCE

SURVEILLANCE DE LA VARIOLE¹ — SMALLPOX SURVEILLANCE¹

Jusqu'au 25 juillet, 39 164 cas de variole ont été signalés à l'OMS pour 1968. Selon les chiffres communiqués jusqu'à présent, le nombre des cas reste inférieur d'environ 40% à ce qu'il était pour la période correspondante en 1967.

Si l'on excepte un cas importé en Guyane française, tous les cas enregistrés dans la région des Amériques l'ont été au Brésil, qui est sans doute le seul pays des Amériques où la variole est endémique. Jusqu'à présent, le Brésil a signalé 1 501 cas alors qu'en 1967 il n'en avait été enregistré que 859. Cette augmentation s'explique certainement en grande partie par une notification plus complète, qui coïncide avec la mise en œuvre d'un programme d'éradication. Comme le montre le graphique ci-dessous, il y a généralement une augmentation saisonnière de l'incidence, qui commence en juin et atteint son maximum entre octobre et décembre. Bien entendu, la courbe des variations d'incidence pour 1968 pourrait être différente de celles de ces dernières années si les enquêtes sur les cas sont bien menées et les mesures d'endiguement prises sans retard.

La situation dans les diverses régions du pays est la suivante:

	Population (en million) (000's)	Nombre de cas enregistrés Cases recorded 1967	Taux pour 100 000 habitants Rate/100 000 1968
Nord — North	3 362	5	0.06
Nord-Est — North-East	18 562	22	1.17
Est — East	30 468	77	1.80
Sud — South	33 237	707	1.87
Centre-Est — Central-East	4 578	48	2.47
Total	90 207	859 1 501	1.67

En dehors des Etats du nord, faiblement peuplés, les taux pour 100 000 habitants sont à peu près les mêmes dans toutes les régions du pays.

Du 1^{er} janvier au 29 juin 1968, plus de 3 994 151 personnes ont été vaccinées dans le cadre du programme d'éradication. Le chiffre total sera sensiblement plus élevé lorsque l'on connaîtra le nombre des personnes vaccinées par les services généraux de santé. Pour 1967, première année du programme d'éradication, la somme des vaccinations pratiquées par l'ensemble des services intéressés, s'establit à 18 136 000, ce qui représente plus du double de la moyenne annuelle des cinq années précédentes.

Through 25 July, 39 164 cases of smallpox had been reported to WHO during 1968. Recorded figures to date continue at a level about 40% below the numbers recorded for the comparable period in 1967.

In the Americas, all cases, except for one imported into French Guiana, have been reported by Brazil which is believed to be the only country in the Americas with endemic smallpox. To date, Brazil has recorded 1 501 cases compared to 859 in 1967. This increase can, in major part, be accounted for by improved reporting coincident with a developing eradication programme. As shown in the figure below, there is normally a seasonal increase in incidence which begins in June and reaches a peak between October and December. Effective case investigation and containment activities, initiated early, could, of course, modify the pattern observed in past years.

Data by geographic region are shown below:

Except for the sparsely populated northern States, rates during 1968 are similar in each of the geographic regions.

During 1968, through 29 June, over 3 994 151 persons had been vaccinated by special vaccination campaigns of the national smallpox eradication programme. Routine vaccination by general health services will account for a substantial addition to this number. During 1967, the first year of eradication, 18 136 000 vaccinations were performed by all services concerned; over twice the annual average of the preceding five years.

¹ Information du Service d'Eradication de la Variole.

¹ Note from Smallpox Eradication Unit.

